





















## அரசு வரிவிலக்கு வழங்காவிடின் வெடில் காஸ் விலையும் அதிகரிக்கும்

(கொழும்பு.பெப்.15)

வெடில் காஸ் நிறுவனம் காஸ் விலையை திங்கள் முதல் அதிகரிக்க வேண்டுது அரசு 'வற்று' வரிவிலக்கு விலக்கு அளிக்குமோனால் விலை அதிகரிப்பு அதிகரிக்கப்பட்டாது என்று அந்திருவும்க்குக்கீர்த்து.

நிறுவனத்தைப் போதுமான இடங்களில் இருப்பதாக தெரிவிக்க வேண்டும் "உலகச்சுறை விலை உயர் வுக்கு ஏற்ப அடுத்த சில தினங்களில் காஸ் விலையை அதிகரிக்க

இருக்கின்றோம். 15 மூடி திகதி இன்று இது குறித்து கேள்வுவும்பிரில் உள்ள எது பாராந்திய அலுவலகத் துன் பேச்க நடத்தவிருக்கின்றோம். இதனை அடுத்து விலை அதிகரிப்பு குறித்து அறிவிப்போம்" என்றார்.

அரசாங்கம் இருப்பதாக தெரிவிக்க விருது அன்றை அனுமதி இது குறித்து நிதி அமைச்சர் எமக்கு இதுவரை எந்த அறிவித்தலையும் வழங்கவில்லை எனவும் அவர் சொன்னார். (டி)

## ஆண்டுப் பொதுக் கூட்டம்

காரைநகர் மன்றாசாகர் சபையின் அறுபத்து முற்றாவது ஒண்டுப் பொதுக் கூட்டம் 16.02.2003 நூற்றுக்கிமுமை காலை 9.00 மணிக்கு காரைநகர் கம்பிரமணிய வீதியாசாலையில் சபைத் தலைவர் பண்டுதர் மு.க.வேலாயுதபிள்ளை தலைமையில் நடைபெறும். சைவ அபிமானிகள் அனைவரையும் அன்புடன் அழக்கின்றோம்.

து.நா.கேந்திரன்  
செயலாளர்.

(14532)

## விளையாட்டு நிகழ்வுகள்

பஞ்சாக்கிருதாட சங்கத்தின் அனுஷ்ரவணமையின் அங்கீர்த்து விளையாட்டுக் கழகம் நடத்தும் உதைபந்தாட்டச் சுற்றுப் போட்டியின் இறுதியாட்டமும் பரிசுள்ளும் நாளை நூயிழுங்க்கிமுமை பிற்பகல் 3 மணிக்கு இருக்குதலை தலைமையில் நாள்பார்கள் விளையாட்டுக் கழகம் மைதானத்தில் நடைபெறவென்றார்.

நாளை நடைபெறவெள்ள இறுதி யாட்டுத்தில் சென். அன்றைஸ் விளையாட்டுக் கழகமும் வெட்டித்துறை ஆதிச்சுக்கிமுமை பிற்பகல் 3 மணிக்கு வங்கியின் யாழ். ஸ்ரான்லி வீதிக் கிளையில் பகிரங்க ஏத்துல் விற்கப்படவுள்ளதாக யாழ் பிராந்திய முகாமையாள் எம்கே.சிவ சினிபு புல்ளாங்குமல் இசையும் இடம் பெறவிருக்கின்றன. (3)

இன்று நடைபெறவெள்ள 3 மூடி இத்துக்களை ஆட்டத்தில் அல்லாய் மணோகரா விளையாட்டுக் கழகமும் வல்லவெட்டித்துறை ஆதிச்சுக்கிமுமை விளையாட்டுக்கழகமும் மோதவுள்ளன. (எ-10)

★ ★ ★

வலி. வடக்கு பிரதேச செயலர் பிரிவுக்கு உட்பட்ட பதிவு செய்யப்பட்ட விளையாட்டுக் கழகங்களுக்கு இடையிணை கிரிக்கெட் போட்டிகள் இன்று சனிக்கிமுமை காலை 8.30 மணிக்கு மல்லாகம் ஸ்ரீலங்கான விளையாட்டு மைதானத்தில் நடைபெறவெள்ளன. (எ-10-86)

★ ★ ★

யாழ்ப்பாணம்.பெப்.15 உரும்பிராய் இந்துக் கல்லூரி வருபாந்த மெய்வெட்டுப் போட்டிகள் இன்று சனிக்கிமுமை பிப. 2.15க்கு பாடசாலை மைதானத்தில் அதிபர் என்.தன்பாலசின் கர்த்தலைமையில் கல்லூரி மைதானத்தில் நடைபெறும் (எ-நி)

★ ★ ★

யாழ்ப்பாணம்.பெப்.15 சுழியும் காட்டுப்பலம் அதகபாட சாலை வருபாந்த இல்ல மெய்வெட்டுப் போட்டிகள் இன்று சனிக்கிமுமை பிப. 2.15க்கு பாடசாலை மைதானத்தில் அதிபர் என்.தன்பாலசின் கர்த்தலைமையில் இடம்பெறவிருக்கின்றன. (எ-3)

இந்த நிகழ்வில் பிரதம விருந்தி ராங்க சங்கானைக் கல்விக் கோட்டப் பணிப்பாளர் என்.செல்லையா கல்வு கொள்வார். (எ-3)

★ ★ ★

கோடை மேஜத் தெரிந்தவர் கோடை. சுற்று கோடை கோடை கோடை. 664, கி.சி. வீதி, யாழ்ப்பாணம். (1531)

தலைக்குமிழுமை காலை 9 மணிக்கு அவரது இல்லத்தில் நடைபெற்று, புதுவுடல் தகனக்கிரியைகளுக்காக சாம்பலோடை இந்து மயானத்திற்கு எடுத்துச் செல்லப்படும்.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளும் வண்ணம் கேட்டுக்கொள்கின்றோம்.

மாரிசிஸ்கூடல், இளைஞர் தகவல்:

(14536)

க.நவீந்திரா (துற்குத்)

கணபதி சுரவனை செல்லையா

காரைநகர், விக்காவில் கிராமத்திற்குப் பிறப்பிடமாகக் கொண்ட செல்லை காலை 9 மணிக்கு அவர்கள் நேற்று (14.02.2003) வெள்ளிக்கிமுமை காலமானார்.

அன்னர் ராநிதிரா (Action Faim - ACF) - கீல்வதேவி தம்பதியினரின் அன்பு மகனும் தூந்தரன், தேயீந்திரன் ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரரும் கந்தையா (T.R.R.O.), சாவித்திரி, நடராசா, மரகதவல்லி ஆகியோரின் போன்மாவார்.

அன்னரின் இறுதிக்கிரியைகள் நாளை (16.02.2003) சூப்பிறுக்கிமுமை காலை 9 மணிக்கு அவரது இல்லத்தில் நடைபெற்று, புதுவுடல் தகனக்கிரியைகளுக்காக சாம்பலோடை இந்து மயானத்திற்கு எடுத்துச் செல்லப்படும்.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளும் வண்ணம் கேட்டுக்கொள்கின்றோம்.

சிவகாமி அம்பாள் வீதி, தகவல்:

(ச-26554)

துவராசா (மகன்).

காந்தா போட்டோ அன் பென்சி

பலால் வீதி, கோண்டாவில் சந்தி.

(14528)

## சடநு ஈவந்து பிட்கப்படாத நிலக்கள் விற்பனை

மக்கள் வங்கியின் பருத்தித் துறைக் கிளையில் 1984 மூடி அன்டு டிசெம்பர் மாதம் 31 மூடி திகதி வரை அடகு வைத்து இதுவரையும் மீட்கப்பாத நிலக்கள் இன்று காலை 9.30 மணிக்கு வங்கியின் யாழ். ஸ்ரான்லி வீதிக் கிளையில் பகிரங்க ஏத்துல் விற்கப்படவுள்ளதாக யாழ் பிராந்திய முகாமையாள் எம்கே.சிவ சினிபு புல்ளாங்குமல் இசையும் இடம் பெறவிருக்கின்றன. (3)

## பாராட்டி வாழ்ந்துகீங்கிறாம்

எது நிறுவனத்தில் வூரம் காலம் தொடக்கம் போக்காக கிடந்து அன்றைதாட்டு கின்றவரை பல உதவிகளைச் செய்தும் பல உபகரணங்களை எமக்காக பெற்றுக் கருபவுமான

## திரு. க.சண்முகநாதனை

எது நிறுவனத்தில் அங்கத்தவர்கள் மற்றும் பராந்த காலை அவர்கள் கிடைக்கவேண்டுமென்றால் செய்து என்றும் உதவியாக தீருக்கவேண்டுமென்றால் அவர்கள் கொடுமையான செய்வுப்பு வெள்ளிக்கொள்கின்றோம்.

வினாப்பாணம்.பெப்.15 மக்காக பெற்றுக் கருபவுமான (ம.சந்திரன், கெ.பிரகாஸ்)

## வினாப்பாணம்.பெப்.15

காரைநகர் அறிவித்தலை உற்றார் உறவினர் நண்பர்கள் அன்பு மகனும் அவர் கிடைக்கவேண்டுமென்றால் செய்து என்றும் உதவியாக தீருக்கவேண்டுமென்றால் அவர்கள் கொடுமையான செய்வுப்பு வெள்ளிக்கொள்கின்றோம்.

மாரிசிஸ்கூடல், இளைஞர் தகவல்:

(14536)

க.நவீந்திரா (துற்குத்)

கணபதி சுரவனை செல்லையா

காரைநகர், விக்காவில் கிராமத்திற்குப் பிறப்பிடமாகவும் வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட செல்லை செல்லையா அவர்கள் நேற்று (14.02.2003) வெள்ளிக்கிமுமை காலமானார்.

அன்னர் இறுதிக்கிரியைகள் இன்று (15.02.2003) சனிக்கிமுமை மதியம் 1.00 மணிக்கு அவரின் இல்லத்தில் நடைபெற்று, புதுவுடல் தகனக்கிரியைகளுக்காக சாம்பலோடை இந்து மயானத்திற்கு எடுத்துச் செல்லப்படும்.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளும் வண்ணம் கேட்டுக்கொள்கின்றோம்.

சிவகாமி அம்பாள் வீதி, தகவல்:

(ச-26554)

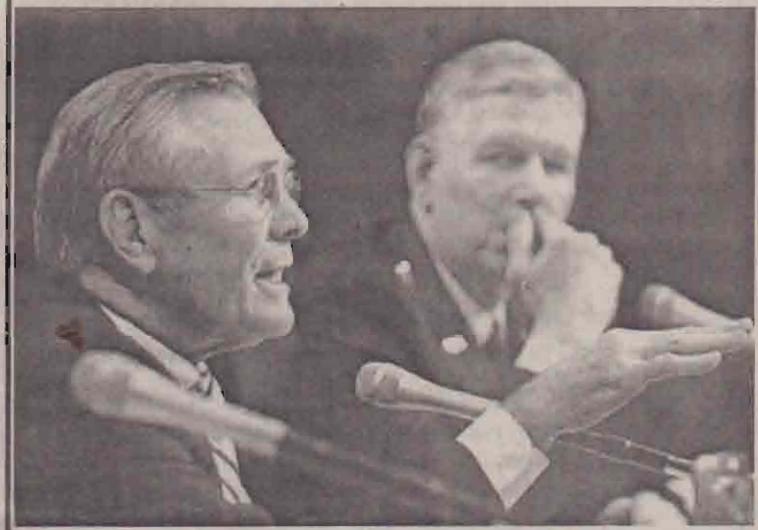
துவராசா (மகன்).

காந்தரேச



# அறை இயுத்தை ராக்குக்கு எனிராக பாஸ்பாச்சுத்தவும் தயங்க மாட்டோம்!

கிப்படிக் கூறுகிறார் அமெ.பாதுகாப்பு அமைச்சர்



ஸ்ராக்குடனான போரில் முயிர் நியான போர் ஆயுதங்களை பயன்படுத்தவே அமெரிக்கா விரும்புகிறது. மூன்பு பேரிலிக்குத்தாம் சக்திவாய்த் தீர்த்தங்களை எதிரி பயன்படுத்துவது தற்கு முன்ன் அன்றை அழிப்பதற்கு - தாக்கி நிர்மலைக்குவதற்கு - எந்த வகையான ஆயுதத்தையும் பயன்படுத்தும் உரிமையை அமெரிக்கா பெற்றுள்ளது. - என்றார் ரம்பல்லீட்.

ஸ்ராக்குக்கு எதிரான போரில் எந்தெந்த இலக்குகளை அனு ஆயுதம் கொண்டு அமெரிக்கா என்பது குறித்து அமெரிக்கப் பாதுகாப்புத் தலைமை யகான பெஞ்சர்கள் திட்டமிட்டு வருவதுக்காக வெள்ள ஏஞ்சினிஸ்ட்ரீஸ் என்ற பத்திரிகை, தகவல் வெளியிட்டுள்ளது.

போரில் அமெரிக்கா அனு ஆயுதங்களைப் பயன்படுத்தினால் உவகங்களுடன் அது கொண்டுள்ள அதைத்து உறவுகளும் முறிவுகளுடன் விடும் என்று சென்ற சபையின் ஜனநாயக கட்சி உறுப்பினர் எட்வேட் கெண்டி எச்சிக்கை விடுத்தள்ளார்.

பிரதிநிதிகள் சபையில் அனு ஆயுதங்களைப் பயன்படுத்தினால் உவகங்களுடன் அது கொண்டுள்ள அதைத்து உறவுகளும் முறிவுகளுடன் விடும் என்று சென்ற சபையின் ஜனநாயக கட்சி உறுப்பினர் எட்வேட் கெண்டி எச்சிக்கை விடுத்தள்ளார்.

சுராக்கிடம் இருக்கும் பேரிலிக் கூடுதலாக ஆயுதங்களை அறியப்பட்டதும் நமது படைகளின் மீதோ நட்பு ஒன்றுகள் மீதோ தாக்குதல்கள் நடத்தப்பட்டு அதற்குப் பதில்லாய்க்கப்பட்டு அனு ஆயுதங்களைப் பயன்படுத்தும் திட்டம் உள்ளது என்பதை ஏற்கனவே அதி பர் புது தெளிவுபடுத்தியார்களார். (ம)





## கலந்துரையாடல்

யாழ்ப்பாணம் இந்துக் கல்லூர்

எமது கல்லூரில் கல்வி கற்கும் க.பொ.த. (உ/த) 2003 பிரிவ மாணவர்களுக்கு 17.02.2003 திங்கட்கிழமை தொடக்கம் தினமும் பி.ப. 8.00 - 4.00 மணிக்கு கடந்த கால விளாத்தாள் கலந்துரையாடல் நடைபெறும். மாணவர்கள் அனைவரும் தவறாது கலந்துகொள்ளவும். முதல் நாள் பொதிகவியல், கணக்கீடு ஆகிய பாடங்கள் நடைபெறும்.

(சி-26539)

அதிபர்.

## ஏக் வீநியோகஸ்தர்கள்

இலங்கையின் உஷா வரலிசானிக் தயாரிப்புகளின் கிறக்குமதியாளர்களும் ஏக் வீநியோகஸ்தர்களும் ஆகிய

## ESTEE & SONS

ஸ்தாபனந்தினரால்

உஷா வரலிசானிக் தயாரிப்புகள் ஆகியவற்றின் வடபகுதி ஏக் வீநியோகஸ்தர்களாக தீருச்செங்குதூரன் ரேஷன் சும்பன்

315, கே.கே.எஸ். ஜோட்,  
யாழ்ப்பாணம்.

எனும் ஸ்தாபனத்தாராகிய

நாம் நியமிக்கப்பட்டுள்ளோம் என்பதை வர்த்தகர்களுக்கும் வாடிக்கை யாளர்களுக்கும் அறியத்தகுவதில் பெரும்பீர்களை அடைகின்றோம்.

## ஸ்திரீன் பிரின்டிங் செய்முறை பயிற்சி வந்துபுள்ளி



தென் தமிழகத்திலிருந்து அச்சுக்கலை நிபுணர் R.P. பிரதான், D.P.Tech., வருகை தந்துள்ளார். பிரிவ II சிற்கான வகுப்புகள் 18.02.2003 செவ்வாய்க்கிழமை மூர்ப்பமாக உள்ளதால் உடன் பதிவுகளை மேற்கொள்ளவும்.

Career Com. Institute  
79, பிரதான வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

0777706334

- இணைப்பாளா.

"Art Does Not Make The Man, The Man Makes Art"

## 31 ஆம் நாள் நினைவுஞ்சல்

மன்றலில்

1943

-

01

-

23



வின்றலில்

2003

-

01

-

16



## அமரர் பூபதி பொன்னு

கண்ணின் மனிபோல் கலைவுடன் வளர்த்து கண்கலங்க எம்மை தவிக்க வீட்டு கிறையடி சென்று 31 நாள்கள் ஓடி மறைந்திடனும் எம் ஈரவிழிகள் கின்னும் காயவில்லை அம்மா!

ந.பொன்னு,  
உருமிருாய் வடக்கு,  
உருமிருாய்.

(14518) - குடும்பத்தினர்.

## உதயன்

### தமிழ்மூல வைப்பக

#### தேர்வு ஒத்துவைப்பு

யாழ்ப்பாணம், பெப்.15

இன்று நடைபெற விருந்த தமிழ்மூல வைப்பகத்தின் உத்தியோகப்படியாளர் தரம் III இந்கான போட்டித்தேர்வு பிற்போட்டுள்ளதாக தமிழ்மூல வைப்பக மேலாண்மைப் பணிப்பாளர் அறிவித்துள்ளார்.

கிளிநெராசி மாவட்ட தமிழ்மூல தேர்வு எழுச்சிப்போவையின் மனிப்பாய் சம்பவத்தைக் கண்டத்து இன்று நடத்தவுள்ள கண்டனப் பேரணிக்கு ஆதாவளிக்கும் முகமாகவே தேர்வு பிற்போட்டுள்ளதாகத் தெரிவிக்கப்பட்டது. (எ-9)

#### தொழில்நிபுணத்துவ பயிற்சி நிகழ்வு

யாழ்ப்பாணம், பெப்.15

முன்னாம் நிலைகளைக் கல்வி மற்றும் தொழில்யாற்றி அணுக்காச் சூரி ஹாஸ் மின் ஏற்பாட்டில், ரீலெங்கா தொழிற் பயிற்சி அதிகாரசபையின் தொழில் வழங்கும் பிரிவு ஒழுங்கு செய்துள்ள தொழில் நிபுணத்துவம் பயிற்சி மற்றும் வெள்ளாட்டு வேலைவாய்ப் பூர்ணப்பட்டுள்ளது. (எ-86)

கோண்டாவிலில் மீண்டும் பாதீனியம் வலிவடக்கு, பெப்.15

கோண்டாவில் கிழக்கில் மீண்டும் பாதீனியச் செடி வளர் ஆரம்பித்துள்ளது.

இது தொடர்பாக நல்லூர் பிரதேச செயலக விவசாயக்குமுக் கூட்டத்தில் சுட்டிக்காடப்பட்டுள்ளது. (எ-86)

#### கசிப்பு வழக்கில்

#### பதினொரு பீரிடம்

#### ஞ. 2 வட்சம் அறஞ்சு

மல்லாகம் மாவட்ட நீதிமன்றிலை கடந்த செவ்வாய்க்கிழமை மட்டும் கசிப்பு உற்பத்தி, விற்பனையில் ஈடுபட்ட பதினொரு பேருக்கு இரண்டு வட்சம் 43 ஆயிரம் ரூபா தண்டப்பணம் விதிக்கப்பட்டுள்ளது.

மல்லாகம் மாவட்ட நீதிமன்றிலை கடந்த செவ்வாய்க்கிழமை மட்டும் கசிப்பு உற்பத்தி, விற்பனையில் ஈடுபட்ட பதினொரு பேருக்கு இரண்டு வட்சம் 43 ஆயிரம் ரூபா தண்டப்பணம் விதிக்கப்பட்டுள்ளது.

மல்லாகம் மாவட்ட நீதிமன்றிலை கடந்த செவ்வாய்க்கிழமை மட்டும் கசிப்பு உற்பத்தி, விற்பனையில் ஈடுபட்ட பதினொரு பேருக்கு இரண்டு வட்சம் 43 ஆயிரம் ரூபா தண்டப்பணம் விதிக்கப்பட்டுள்ளது.

நிற்ஶாம், சங்கானையைச் சேர்ந்த கணகு சிவசுப்பிர மனியப் பேரவீர் 90 போத்தல் கசிப்பு மற்றும் 270 போத்தல் கோடாவும் வைத் திருந்தமைக்காக ஒரு வட்சம் 10 ஆயிரம் ரூபாவும் உடன்மீது விதிக்கப்பட்டது.

நிற்ஶாம், சங்கானையைச் சேர்ந்த கணகு சிவசுப்பிர மனியப் பேரவீர் 90 போத்தல் கசிப்பு மற்றும் 270 போத்தல் கோடா மற்றும் உடபகரணங்கள் வைத்திருந்தமைக்காக 30 ஆயிரம் ரூபாவும் -

நிற்ஶாம், சங்கானையைச் சேர்ந்த கணகு சிவசுப்பிர மனியப் பேரவீர் 90 போத்தல் கசிப்பு மற்றும் 270 போத்தல் கோடாவும் வைத் திருந்தமைக்காக 40 ஆயிரம் ரூபாவும் தண்டமாக விதிக்கப்பட்டது. (எ-86)

#### சமாதான...

(III.ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி) முந்பட்டுள்ளனர்.

மக்களின் மீன் குடியமர்வைத் தடைசெய்து, உயர் பாதுகாப்பு வலயங்களைத் தொடர்ந்தும் தக்க வைத் துக்ககளைக் கொட்ட தொழிலாளர் முனியைக் கொட்ட வைத்திருந்து இராணுவம் செயல்கையில் போலை செய்துகொண்டு வேலைக்கு முன்னர் நெடுந்தீவுக் கடலில் இடம் பெற்ற சம்பவமும் அத்தகைபதே.

இப்படியான சம்பவங்கள் தொடர்ந்தும் நடைபெற்றால் அதற்கான முழுப்பொறுப்பையும் இராணுவமே ஏற்கவேண்டியிருப்பது. எனவே, இராணுவம் இது விடப்பத்தில் நிதானமாகச் செயற்படவேண்டும். இலங்கைத் தீவில் ஏற்பட்போகும் நிரந்தர சமாதானத்துக்கு இராணுவமும் தனது பங்களிப்பை வழங்கவேண்டும்.

#### காண்தேவை

நல்லூர், கிராச பாதையில் வெற்றுக் காணி 2 பரிப்பு அல்லது 3 பரிப்புக் காணி குடியிருப்புக்கு விலைக்குத் தேவை.

#### தொட்டு:

க.இ.இ.லட்சுமணன்,

டச்சு ஜோட்,

சித்தன்கேணி.

## TENDER NOTICE

MINISTRY OF HOUSING AND PLANTATION INFRASTRUCTURE  
DEPARTMENT OF BUILDINGS

1) The Chairman Divisional Tender Board, Department of Buildings, Jaffna, will receive sealed tenders for Fabricating, Hoisting and Fixing of mild steel roof trusses at External Exam Unit, University of Jaffna up to 10.00 a.m. on 25-02-2003

2) Tender forms are available for collection with Chief Engineer (Jaffna), Department of Buildings, Beach Road, Jaffna up to 3.30 p.m. on 19.02.2003

3) Tenders will be opened immediately after the closing at the Chief Engineer's Office, Department of Buildings, Beach Road, Jaffna. Tenders or their authorized representatives are requested to be present at the opening of tenders.

4) Tender forms will be issued only to those who hold possess prior experience in the above field for the last five years. Documentary evidence shall be annexed.

5) Sealed tenders may be dispatched either by registered post or hand delivered to the Chairman, Divisional Tender Board, Department of Buildings, Beach Road, Jaffna.

Chief Engineer,  
Department of Buildings,  
Beach Road, Jaffna.

(C/26540)

## குறுமதி இராசாந்தி கார்த்திகோ

அவர்கள் 14.02.2003 அன்று காலமாகியதையிட்டு மகங்களுக்கு அடைந்தோம். அன்னாரின் மறைவையால் துயருந்திருக்கும் அவரது குருமதிகளுக்கு எது ஆழ்த அனுகாபத்தைத் தெரிவிப்போகாடு, அவரது ஆக்மா சாந்தியடையும் பிரார்த்தக்கள்றோம். ஒம் சாந்தி! சாந